



حکومه تی هه ری می کوردستان - عێراق
وه زاره تی په روه رده
به رپوه به رایه تی گشتی پرۆگرام و چاپه مه نییه کان

په روه رده ی ئیسلامی

قوناغی بنه رته تی

پۆلی پینجه م

ئاماده کردنی

ئازاد عمر سید أحمد

واحد حمه صالح

عبدالله عبدالرحمن بابان

وه رگی پرا نی له زمانی عه ره بیه وه

صادق عثمان عارف

پیدا چوونه وه ی زانستی

ابوبکر علی کاروانی

د. بشیر خلیل توفیق

پیدا چوونه وه ی زمانه وانی

صادق احمد عثمان





سەرپەرشتی زانستی چاپ: کریم حسن علي
سەرپەرشتی هونه‌ری چاپ: خالد سلیم محمود
نه‌خشه‌سازی ناوه‌وه: یوسف احمد اسماعیل
نه‌خشه‌سازی به‌رگ: ره‌وه‌ند سعید صابر
تایپ: رێڤین راغب حسین
فۆتۆ: شیرزاد رسول فقی
جێبه‌جێکردنی بژاری هونه‌ری: نیرگز نورالدین کاکه‌ مصطفی



چاپی چه‌وته‌م

۱۴۴۳ کۆچی - ۲۰۲۲ زایینی - ۲۷۲۲ کوردی



بەناوی خودای بەخشندەى مېھرەبان

پېشەكى:

پەرورەدەكارانى بەرپىز، ئەم كىيىبە ھەنگاويكى ترى گۆرپىنى كىيىبەكانى بابەتى
پەرورەدەى ئىسلامىيە، بەپىي ئەو پلانەى وەزارەتى پەرورەدە بۆ گۆرپىن و پېشخستنى
پرۆگرامى ئەم بابەتە دايناو و گرنگىيەكى زۆرى ھەيە لە دروستکردنى كەسايەتى
تاك بە شىپوھەكى زانستى و رەنگرېژکردنى بەشپوھەكى پەرورەدەى، بەمەبەستى
دەولەمەندکردنى كۆمەلگە بە تاكى بەسود، بۆ ئەوھى بەشدارى بکەن لە بنیاتنانى و بە
ھېزکردنى بناغەكەى، بۆ دابىنکردنى دوا رۆژيىكى پرشنگدار.

وھەك لە كىيى پۆلەكانى پېشوتردا ئاماژەمان پىكرد، گۆرانكارىيەكى بەرچا و ھەيە،
لە خستەنە روى بابەتەكان بە بەراورد لەگەل كىيىبەكانى پېشوتردا، چ لە ناوەرۆك و چ لە
ئامانچ و پاهىنانەكاندا، پەرورەدەكارانى بەرپىز بۆيان ھەيە، لە شىكردنەوھى بابەتەكاندا
زانبارى زياتر بەخشەن بە قوتابىيان و خویندكاران و مەرج نىيە تەنھا پابەندى
وانەكانى كىيىبەكە بن، چونكە دابەشکردنى كىيىبەكان بۆ ئەو وانە و وەرزانە بە مەبەستى
رېكخستنى كىيىبەكەيە، بۆيان ھەيە مەوداى سود وەرگرتن لە بابەتەكان فراوانتر بکەن.
ھىوادارىن پەرورەدەكارانى ھاوکارمان ھەر تىيىنەيەك و سەرنجىيان ھەيىت، لە كاتى
جىيەجىيکردنى كارەكانيان بەشپوواى پراكتىكى ئەم پرۆگرامە و بەمەبەستى دەولەمەند
کردنى بۆمان پەوانە بکەن، بۆ ئەوھى لە چاپەكانى داھاتوودا سوديان لى وەرېگرين،
چونكە گومانى تىدا نىيە ھەر كارىك و پرۆسەيەك بى كەموكۆرپى نابىت.

خودا پەناگەى سەركەوتنە...

ليژنەى ئامادەكار



قَالَ رَجُلَانِ مِنَ الَّذِينَ يَخْلَفُونَ أَفَمِنْ هَذَا جَنَّةٌ مِمَّا كُنْتُمْ تُكْفَرُونَ



وہ رزی پہ گہم

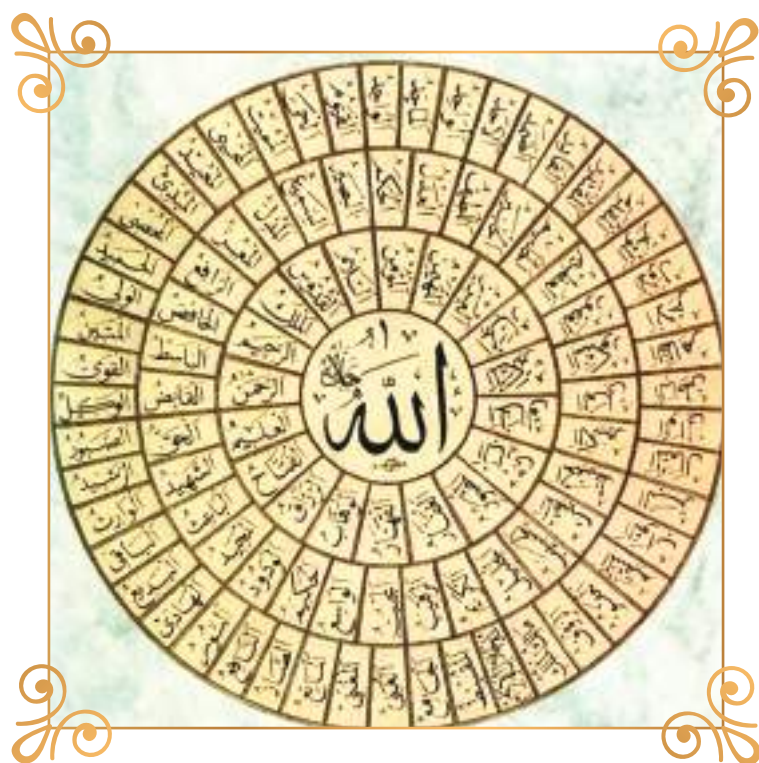


الله



وانه ی یه که م

هه ندیک له ناوه پیروژه کانی خودای گه وره



(المهيمن ، العزيز ، الجبار ، المتكبر ، الباريء)

هه ر یه که له ناوانه واتا و چه مکی خوئی هه یه و هه موشیان پیروژ و جوانن.

المهيمن: به توانایه و ته واوی دهسه لاتی به سه ر گشت دروستکراوه کانیدا هه یه.

العزيز: به توانا و دهسه لاتداره، هه مو بونه وه ره کان پیویستیان پییه تی.

الجبار: ویستی خوئی به سه ر هه مو بونه وه راندا جیبه جیده کات.

المتكبر: گه وره یه و خوئی به گه وره ده زانییت.

الباريء: دروستکهری بونه وه ره به بی ویینه ی پیشوه خت.



وانه‌ی دووهم

پشت به‌ستن به‌خودا



یه‌کیک له‌هاوه‌لانی پیغه‌مبه‌ر چووه‌ناو مزگه‌وتی پیغه‌مبه‌ر (د.خ) بین‌ی مندالیکی ته‌مه‌ن خوار ده (۱۰) سالان به‌ملکه‌چییه‌وه‌نوژی ده‌کرد، ئه‌ویش له‌دوای نوژی سوننه‌تی چونه‌مزگه‌وت له‌منداله‌که‌چووه‌پیش و سلاوی لیکرد و لپی پرسى: تو کیت؟ کورپی خوم: منداله‌که‌که‌می‌ک راماو گوتی: مامه‌گیان، من مندالیکی بی دایابام. هاوه‌له‌که‌زور دلی پی سووتاو گوتی: (باشه‌رازی ده‌بی بیته‌کورپی من ؟). لیره‌دا منداله‌که‌ژیرانه‌ئه‌م چهند پرسیاره‌ی لیکرد: مامه‌گیان، ئه‌گه‌ر برسی بووم خواردنم ده‌ده‌یتى؟ گوتی: به‌لی. ئه‌ی ئه‌گه‌ر پۆشاکم پیویست بوو به‌رگم بۆ ده‌کری؟ گوتی: به‌لی. منداله‌که‌ديسان پرسى: ئه‌ی ئه‌گه‌ر نه‌خۆش بووم چاره‌سه‌رم بۆ ده‌سته‌به‌ر ده‌که‌یت؟ هاوه‌له‌که‌گوتی: ئه‌وه‌یان به‌ده‌ست من نییه. ئه‌ویش پرسى: ئه‌ی پاش مردن ده‌توانیت زیندوم که‌یت‌وه‌؟ هاوه‌ل: ئه‌ویش ته‌نها به‌ده‌ست خودایه. ئه‌وجا منداله‌که‌گوتی: که‌واته‌مامی به‌پیزم، لیم‌گه‌رئ با ته‌نها پشت به‌خودای میهره‌بان

بېستېم كه خولقاندومى پېنماييم دهكات، پۆزيم دهكاتى و تېرم دهكات، له ناساغيشتا چارهسەر هەر لای خوځيه تى و هوځارى چاكوونهوهى بۆ بهديهيئاوين. پاشان مردن و زيندوکردنه وهش تهنها به دهست ئهوه و هەر ئهويشه له تاوان و ههلهكانمان دهبوريت. لېره دا هاوهله كه نزاى بۆ ئه و منداله ژيره كرد و سوپاسى خوداى كرد لهسەر باوهړه پتهوهكهى و گوټى راسته، هەر كهس بهراستى و دلنځيايهوه پشت به خودا بېستى، تهنها ئهوى بهسه.

دهرئەنجام

له م چيرۆكه دهگهينه ئه و دهرئەنجامه، كه مروڤ ههردهم دهبيت پشت به خودا بېستيت، چونكه هەر ئه و به تاك و تهنها چاوديرى مروڤ دهكات، هەرچى بيهويت دهبيت لهوى داوا بكات، وهك له قورئاندا هاتووه: (وَمَنْ يَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ فَهُوَ حَسْبُهُ) (الطلاق ۳).

گفتوگۆ

قوتابى خوځهويست بههاوكارى ماموستا ئهم رسته و ئايهتانهى خوارهوه ليكدهوه:

۱- خوداى گهوره دهفرمويت: (اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ وَعَلَى اللَّهِ فَلْيَتَوَكَّلِ الْمُؤْمِنُونَ) (التغابن ۱۳).

۲- « خودا بهتهنيا بهسه بۆ ئهوانهى پشتى پيڊه بهستن » رونى بكهوه.

۳- په ند له و چيرۆكهى سه ره وه چييه؟ رونى بكهوه.

۴- تۆش به سه رهاتيک بگيريه وه پشت به خودا بهستنى تيدا بهرجهسته بووبيت.

چالاکی

نہم دو نایہ تہی سورہ تی جیا بوونہ وہ (تہ لاق) لہ بہ ربکہ، خودا دہ فہ رمویت:

(وَمَنْ يَتَّقِ اللَّهَ يَجْعَلْ لَهُ مَخْرَجاً (۲) وَيَرْزُقْهُ مِنْ حَيْثُ لَا يَحْتَسِبُ وَمَنْ يَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ فَهُوَ حَسْبُهُ إِنَّ اللَّهَ بَلِغُ أَمْرِهِ قَدْ جَعَلَ اللَّهُ لِكُلِّ شَيْءٍ قَدْرًا (۳)) (الطلاق ۲-۳)





وانه‌ی سییه‌م
سوره‌تی نه‌لمه‌سه‌د (المسد)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

تَبَّتْ يَدَا أَبِي لَهَبٍ وَتَبَّ (۱) مَا أَغْنَىٰ عَنْهُ مَالُهُ وَمَا كَسَبَ (۲)

سَيَصْلَىٰ نَارًا إِذَا تَلَهَّبَ (۳) وَأَمْرَ أَتَتْهُ حَمَالَةٌ الْخَطَبِ (۴)

فِي جِيدِهَا حَبْلٌ مِّن مَّسَدٍ (۵)

پاڼه

((تَبَّتْ يَدَا أَبِي لَهَبٍ وَتَبَّ)) نه‌بو له‌هه‌ب هه‌ردو ده‌ستی به برین بچیت و
ریسواییت.

((مَا أَغْنَىٰ عَنْهُ مَالُهُ وَمَا كَسَبَ)) نه سامانی و نه نه‌وه‌ی په‌یدا ی‌کردووه فریای
نه‌که‌وت.

((سَيَصْلَىٰ نَارًا إِذَا تَلَهَّبَ)) له‌ ئاینده‌دا ئاگری به‌ گر نه‌یسو تینیت.

((وَأَمْرَ أَتَتْهُ حَمَالَةٌ الْخَطَبِ)) هه‌روه‌ها ژنه‌که‌شی که‌ دار به‌ کوّل دینئ.

((فِي جِيدِهَا حَبْلٌ مِّن مَّسَدٍ)) گوریسیکی چنراو له‌ پوشی خورمای له‌ ملدایه.

چيروڳي هاتنه خواره وهى سوره ته كه

سه عيى كورى جوبه ير له ئيبن عه باس ده گير پته وه، كاتيك خوداى گه وره ئهم
ئا به تهى نارد خواره وه: (**وَأَنْذِرْ عَشِيرَتَكَ الْأَقْرَبِينَ**) پيغه مبه ر (د.خ) هاته (سه فا)
بانگى راهيشت، خه لكى لى كؤبوونه وه، ئه ويش فهرموى: ئهى به نى عه بدولموت هليب
ئهى به نى (فيه ر) ئهى به نى (لوئهى) ئه گه ر پيتان رابگه ينم كه له شكرىك له پشت
ئهم چيا به هيه و ده به ويئت هيرش بكاته سهرتان باوه رپم پيده كه ن؟ گوتيان: به لى.
ئه ويش فهرموى: من ئاگادار كه ره وه م بو ئيوه و سزايه كى توند چاوه روانتانه گه ر
باوه ر نه هيئن، ئه بو له هه بى مامى گوتى: نه فره تت لى بيت تا كؤتايى ئه مرؤ، ئه مه
چيه ئيمه ت بو بانگ كر دووه. بو به خوداى گه وره ئهم سوره تهى هيئا به خواره وه.

گفتوگو

۱ - ئه بو له هه ب كيه ؟

۲ - (حمالة الحطب) كيه ؟



وانه‌ی چوارهم

چه‌ند نمونه‌یه‌ك له كاری به‌سود و باش

۱/ هاندان بو فیروون



به‌همه‌ن و سىروان سه‌بارەت گرینگیدانى ئایینی ئىسلام به‌ فیروون و هاندانى موسلمانان بو ئەو کاره به‌سوده پیکه‌وه گفتوگۆیان دەکرد. به‌همه‌ن به‌ سىروانى گوت: هاوړپى خوښه‌ويستم بو ئەوه‌ی دوا نه‌که‌وين له وانه‌کانمان، با زوو بچین بو قوتابخانه، به‌راستی زانیاری باش فیرووین، پيوسته به‌رده‌وام بین سىروان گوتی: تو پیت وایه به‌ درێژەدان به‌ خویندن ئامانجێك به‌ دەست دینین؟ به‌همه‌ن: به‌لێ، چونکه هەر زانسته پله‌ی مرؤف و ناوبانگی به‌رزده‌کاته‌وه، ئەوه‌تا به‌ره‌مه‌کانی زانست و خویندن هه‌مو بواریکی ژيانى گرتۆته‌وه، وه‌ك وزه‌ی کاره‌با، كه‌ بو پوناکی و گه‌رمکردن و فینککردنه‌وه به‌کار دیت. هه‌روه‌ها ئامی‌ری ته‌له‌فزیوون و کۆمپیتەر و سوده‌کانیان، ئۆتۆمبیل و فرۆکه‌ بو گواستنه‌وه. له‌لایه‌کی تره‌وه زانستی پزیشکی بو ته‌ندروستی و چاره‌سه‌ری نه‌خۆشی. ئەمانه و گه‌لێ شتی دیکه، هه‌مو‌ی به‌ره‌مه‌ی خویندن و قوتابخانه‌ن و زانستن. سىروان گوتی: هاوړپم، که‌واته تو راست ده‌که‌یت پيوسته خو‌ماندو بکه‌ین به‌دوای زانستدا

بگه پيښ، تا له ژيانداين به لږين بيت له قوتابخانه دوا نه كهوم، ههرچيم نه زاني پرسيار بكم، له خويندن كؤلنه دهم، تا پيكه وه له دوا رؤژ خزمه تي خاك و نه ته وه كه مان بكهين.

به همهن گوتی: من له قورئانی پيروژدا نايه تيكم دياريكردوه مروقه كان هاندهدا به دواي زانستدا بگه پيښ نه گهر له ئاسمانيشدا بيت، وهك ده فهرمويت: (**يَمَعَشَرُ الْجِنَّ وَالْإِنْسِ** **إِنْ أَسْتَطَعْتُمْ أَنْ تَنْفُذُوا مِنْ أَقْطَارِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ فَانْفُذُوا لَا تَنْفُذُونَ إِلَّا بِسُلْطَنِ**) (الرحمن ۳۳).

سيروان گوتی: له بهر رؤشنايي و پښمايي ئهم نايه ته دايه مروق به دواي نه پښي و شاراوه كاني زهوي و ئاسماندا ده گه پيټ. هاورپم، وانييه؟

به همهن: به لي، وايه. ههر له پښي زانسته وه مروق له م سهرده مه دا تواني بگاته بؤشايي ئاسمان و هه مو ئه مه مان بينيوه.

سيروان: ئه مه ش به لگه يه كه كي به هيژه له سهر به ده سته پښاني زانست.

به همهن: ده زاني، زانست سودي ديكي زؤره، وهك:

زانست فيرمان ده كات چؤن په روه ردگار بناسين.

ههر به زانست و زانياري هه مه جوړ له گشت بواره كاني ژيان فير ده بين.

چه كيكه به رامبه ر نه زاني و دواكه وتويي.

به هوي زانسته وه ده گه ينه داهيڼان و ئاسويه كي پون بؤ ئاينده مان.

هوي پيشكه وتني گه لانه.

ئهو پوناكييه يه، كه نه پښييه كاني بونه وهر و ژيان ئاشكرا ده كات.



گفتوگو

- ئ- به همەن چی بە ھاوړیکه‌ی گوت، له سەرەتای گفتوگوکەدايه؟
 ب- ئایا فیروون و خویندن پووسته بۆ گشت کەسێک؟
 پ- بۆ چ مەبەستێک مرۆف هزری خوێ ده‌خاته کار و ماند و ده‌بیت؟

راھینان (۱)

ئەم بۆشاییانەى خوارەو بە وشەى مەبەست پرېکەوہ:
 مرۆف سود له تەلەفزیۆن بۆ..... و..... دەبینیت، له ئۆتۆمبیلێش
 بۆ..... و له زانستى پزىشکى و دەرمان بۆ.....

راھینان (۲)

له ستونى يەكەم و دوەمدا برکە گونجاوہ کان بە يەك بگەيەنە:

ئ- مرۆفى خویندەوار	سەر له نوێ ژیاوہ تەوہ.
ب- گەر مرۆف دوربیت له خویندن و فیروون	خوێ کێشەکانى چارەسەر دەکات.
پ- گەلى کورد	له رەوتى شارستانیەت بەجێدەمێنیت.

راھینان (۳)

- مەشق بەخۆم دەکەم:
 ئ- بە خەت و رێنوسى جوان ئەم فەرمودەيەى پێغەمبەر (د.خ) بنوسەوہ:
 «طلب العلم فريضة على كل مسلم و مسلمة»
 ب- وینەى کەوانى مانگ بکێشە.

چالاکی

بە همەن چۆن توانى بايەخى زانست له کۆتايى گفتوگوکەياندا بۆ ھاوړیکه‌ى شىبکاتەوہ.
 بە کورتى باسبکە؟



وانه‌ی پینجه‌م

۲/ کرده‌وه‌ی چاکه و یاداشتی



مامۆستای په‌روه‌رده‌ی ئیسلامی به قوتابیانی گوت: ئازیزانم: ئه‌م‌رۆ سه‌باره‌ت به کاری چاکه و کاریگه‌ری له‌سه‌ر تاك و كۆمه‌ڵ ده‌دوین. **بۆیه قوتابییه‌ك پرسی:** مامۆستا: واتای کرده‌وه‌ی چاک چیه؟

مامۆستا: چاکه ئه‌وه‌یه م‌رۆقی موس‌لمان کاری سود به‌خش و باش بکات که‌لکی ئه‌وه‌ش بۆ خاوه‌نه‌که‌ی ده‌گه‌رێته‌وه، هه‌روه‌ها وه‌لامی خراپ به‌ چاک دانه‌وه‌ش هه‌ر چاکه‌یه و خودا فەرمانی پێکردوه.

قوتابییه‌کی دیکه پرسی: باشه، مامۆستا، سودی کاری چاکه چیه، چ‌ه‌ند نمونه‌یه‌ك به‌پێننه‌وه؟

مامۆستا گوتی: تاك و كۆمه‌ڵ ئاسوده ده‌کات، خودا له‌ خاوه‌نی کرده‌وه‌ی باش‌رازی ده‌بێت، وه‌ك یارمه‌تیدانی یه‌ک‌دی، سه‌ردانی نه‌خۆش، هه‌ره‌وه‌زکردن، به‌خشین، روخۆشی، ساده‌یی، پ‌ژی گه‌وره‌گرتن، زمانپاراستن له‌ باسی ئه‌م و ئه‌و، چاکه‌ت بۆ هاو‌پ‌ییانت بو‌یت..... هت‌د.

قوتابی سییه م: زۆر سوپاس، مامۆستا، بهراستی وتەكانت به سود بوو. ئیهمەش به لاین ددهین، هاوکاری یه کتر بکهین و هیوادارین تۆش سه رکه وتو بیت.

گفتوگو

له گه ل مامۆستادا ئه م رستانه شیبکه نه وه:

که ی پیمان ده لاین مروقی چاک ؟

ئهم ئایه ته شیبکه وه: (وَتَعَاوَنُوا عَلَى الْبِرِّ وَالتَّقْوَىٰ وَلَا تَعَاوَنُوا عَلَى الْإِثْمِ وَالْعُدْوَانِ وَاتَّقُوا اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ شَدِيدُ الْعِقَابِ) (المائدة ۲).

ئهم ئایه ته لیکبده وه: (أَدْفَعْ بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ السَّيِّئَةِ) (المؤمنون ۹۶).

چالاکى

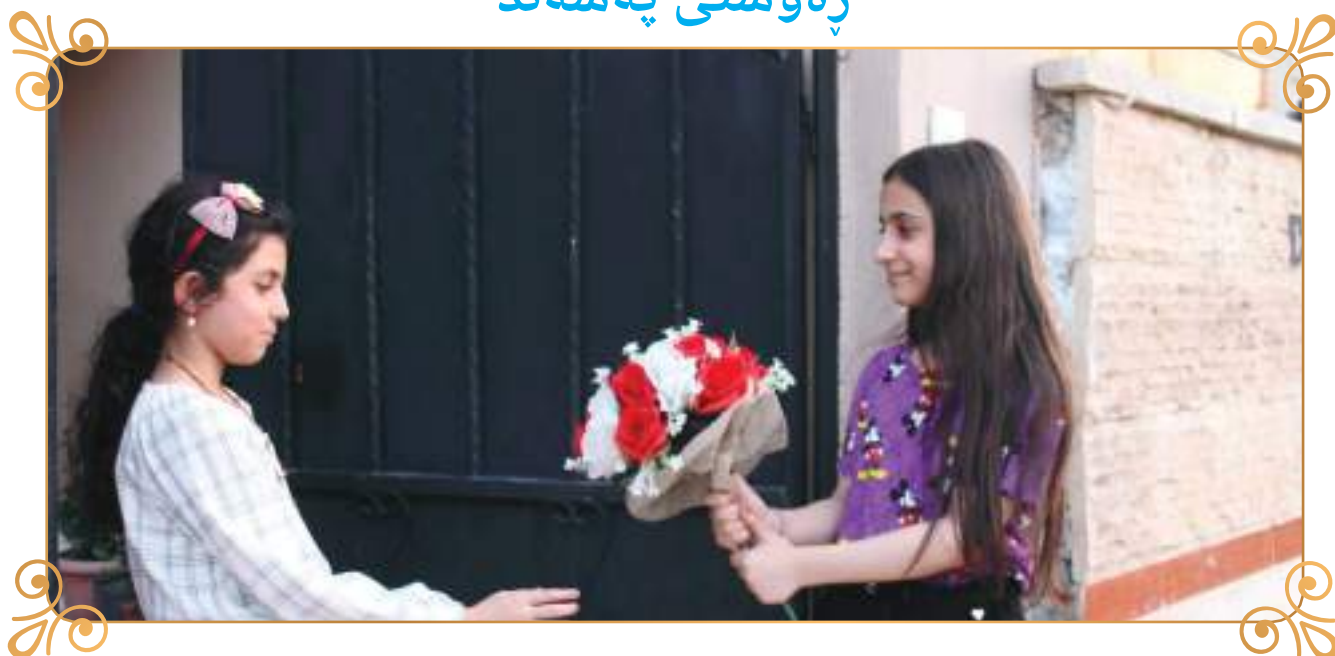
ئهم فهرموده یه له بهر بکه:

(الله فى عون العبد مادام العبد فى عون اخيه)



وانه‌ی شه‌شه‌م

ره‌وشتی په‌سه‌ند



له‌که‌سیکی دانا پرسیارکرا، سه‌بارت به‌ره‌وشته په‌سندەکان، ئەویش گوتی: ئەگەر مروڤیکی به‌ریز بوو، ئازار به‌خش نه‌بوو، چاکه‌خواز بوو، راستگو و ره‌فتار باش بوو، سه‌رکیشی و هه‌له‌ی که‌مبوو، به‌ئهمه‌ک و ئارام و سوپاسگوزاری خودا و په‌یوه‌ست بوو به‌که‌س و کاره‌وه هه‌روه‌ها به‌قه‌ناعت و پشودریژ و میهره‌بان و داوینپاک بوو، لیبورده و بیکینه و به‌خشنده و ده‌ستکراوه بوو. مروڤیک بوو له‌به‌رخودا که‌سیکی ده‌ویست و هه‌ر له‌به‌ر خوداش پشتی لی هه‌له‌کرد، ئەوا ئەو مروڤه‌ که‌سیکی به‌ره‌وشته. ئیمه‌ش زۆر به‌وه ئاتاجین به‌بیری خۆمان و یه‌کتری به‌ینینه‌وه، که‌ره‌وشتی به‌رز پیگه و پایه‌ی بلندی له‌ئاییه‌نه‌که‌ماندا هه‌یه، وا له‌خواره‌وه چەند فەرموده‌یه‌کی سه‌روه‌رمان محمد (د.خ) ده‌رباره‌ی ئەم بابەته به‌نمونه ده‌یینه‌وه:

ئوسامه‌ی کوری شوره‌یک ده‌لیت: له‌خزمه‌ت پیغه‌مبه‌ر (د.خ) بووین، که‌سمان ورته‌ی لینه‌ده‌هات وه‌ک بالنده‌هیلانه‌ی به‌سه‌ر سه‌رمانه‌وه کردییت، چەند که‌سیک هاتن بۆ لای و

پييان گوت: ئه‌ي پيغه‌مبه‌رى خودا، كام جوړ له به‌نده‌كان لاي خودا خوښه‌ويستتره؟
 فه‌رموى: (خاوه‌نى باشتريڼ ره‌وشت). له رپوايه‌تيكى تردا: پرسيان (باشتريڼ ئاكارى
 ئاده‌میزاد چييه؟) فه‌رموى: (ره‌وشتى جوان و په‌سه‌ند). هه‌روه‌ها فه‌رمويه‌تى (د.خ):
 (إِنَّ الْفَحْشَ وَ التَّفَحْشَ لَيْسَا مِنَ الْإِسْلَامِ فِي شَيْءٍ وَ إِنَّ أَحْسَنَ النَّاسِ إِسْلَامًا أَحْسَنُهُمْ
 خُلُقًا). واته: (بى ئابرويى و جوينبازى له ئيسلامدا جيى نيه، باشتريڼ نيشانه‌ى
 موسلمانيتيش ره‌وشتى به‌رزى تاكه‌كانه). ديسان پرسيارى ليكرا (د.خ): (باوه‌رى كام له
 باوه‌رداران ته‌واوترينيانه؟ فه‌رموى ئه‌وه‌ى خاوه‌نى به‌رزترين ره‌وشته).

ديسان له ره‌وشته به‌رز و په‌سنده‌كان:

- ۱ - دراوسپيه‌تى باش و خوښ مامه‌له‌كردن له‌گه‌ليان.
- ۲ - گوږايه‌لى دايباب.
- ۳ - ريژ له‌گه‌وره‌گرتن و سوژ به‌خشين به‌چوك.
- ۴ - ياریده‌دانى كه‌سانى تر.
- ۵ - روگه‌شى و وته‌ى چاك.

گفتوگو

پابه‌ند بوونى مروّف به‌ ره‌وشتى به‌رزوه، ده‌بيته‌مايه‌ى ريژگرتن. ئه‌م ده‌سته‌واژه‌يه
 پونبكه‌وه.

چالاكى

ئه‌م فه‌رموده‌يه له‌به‌ربكه: (انما بعثت لأتمم مكارم الاخلاق).



وانه‌ی حه‌وته‌م

ئاین واته ئامۆژگاری و به‌ده‌نگه‌وه‌چوون



موسولمانان له نێو خۆیاندا چه‌ندین ئه‌رك و مافیان له‌سه‌ر یه‌كتره‌، پێویسته‌ پابه‌ندبن پێیان به‌ پێی توانا، موسولمان به‌ باوه‌رداری ته‌واو ناژمی‌دری‌ت، تا ئه‌وه‌ی بۆ خۆی پێی خۆشه‌، بۆ برا موسلمانه‌كه‌شی پێی خۆش نه‌بی‌ت له‌و مافانه‌ی نێوانیان (ئامۆژگاری) یه‌:

ئه‌نه‌س (په‌زای خودای لی بێ) له‌ پێغه‌مبه‌ره‌وه‌ (د.خ) ده‌گیرێته‌وه‌، كه‌ فه‌رمویه‌تی: (لَا يُؤْمِنُ أَحَدُكُمْ حَتَّى يُحِبَّ لِأَخِيهِ مَا يُحِبُّ لِنَفْسِهِ) (متفق علیه).

مه‌رجی باوه‌رداری ته‌واو بۆ تاکی موسلمان ئه‌وه‌یه‌، بۆ خۆی چی لاخۆش و به‌ كه‌لكه‌ له‌ کاری چاك و په‌رستش و هه‌ر پێداویسته‌یه‌ك، به‌ هه‌مان ئه‌ندازه‌ شاد بێ‌ت كاتیك برایه‌کی موسلمانێ به‌هه‌ر كام له‌و ئاواتانه‌ ده‌گات. كۆلیش نه‌دات له‌ ئامۆژگاری‌كردن و به‌ ته‌نگه‌وه‌ هاتنیان.

قوتايياني خۇشەويست، ئامۇژگارى، رېيازى پېغەمبەران (د.خ) بوە بۇ گەياندى پەيامەكانيان، ئەوہ بو (موسا، نوح و عيساش) (د.خ) بە دلسۆزى ئامۇژگارى كۆمەلگاكانيان دەکرد و بەو شيوہيەش ئاينى خودايان دەگەياند.

پېغەمبەريشمان (محەمەد) (د.خ) بۇ گەياندى پەيامى ئىسلام رېيازى ئامۇژگارى و رېنمايى پەيرەو دەکرد و بەلېنى لە ھاوہلانى وەردەگرت، كە بۇ يەكتر دلسۆزبن و بە تەنگ موسلمانانەوہ بن و ھەردەم بە دەنگ يەكەوہ بچن كۆلنەدەن. (جەريرى كورى عەبدوللا) (ر.خ) گوتى: بەلېنم بە پېغەمبەر (د.خ) دابوو لەسەر ئەوہى نوپژ بكمە و زەكات بدەم، ھەروہا بۇ گشت موسلمانان دلسۆزبنم و لە ئامۇژگار يكردن دەست ھەلنەگرم. (كۆراي لەسەرە). ھەر لەبەر گرنگى بە تەنگەوہاتنى يەكتر بوو كە فەرمان درا موسلمانان لە يەكتر بە ئاگابن، ئامۇژگار ييش بەرھەمى دلسۆزيبە و نيشانەى ئەوہيە تۇ خپىر و خۇشيت دەويٹ بۇ برا و خوشكە موسلمانەكان.

- **دلشاد بە باوكى گوت:** بەلام ھەندىك كەس لەم فەرمانە دوا دەكەون، تاوان دەبينن خۇ بېدەنگ دەكەن، بەو بيانوہى ئەمە ئەركى ئەوان نيبە، لە بېرى دەكەن كە ئامۇژگار يكردن بە دلسۆزيبەوہ ئەركى موسلمانانە لەنيو خۇياندا و ھەموان دەگرېتەوہ. **باوكى گوتى:** پېغەمبەر (د.خ) فەرمويەتى (الدين النصيحة. قلنا لمن؟ قال: لله ولرسوله ولأئمة المسلمين وعامتهم) موسليم گېراويەتەوہ.

پېغەمبەر (د.خ) دەفەرمويٹ: ئاين ئامۇژگارى و رېنمايىە بۆمان كە دلسۆزى پېويستە بۇ موسلمانان. وتمان بۇ كى؟ فەرموى بۇ خودا، بۇ پېغەمبەرى خودا، بۇ پېشەوايانى ئىسلام و گشت موسلمانان.

بەلام كەى و بۆچى و چۆن و بۇ كى ئامۇژگارى بەكاردينن؟ چونكە نايٹ كەسى ئامۇژگار يكار بەشيوازى رەخنەو توندوتىژى مەبەست بگەيەنى يان بۇ بەرامبەر مل بەراستى نەدات و نكولى لېبكات، ياخود كەسانىك ھەبن پېويستيان بە ھاوكارى و ئامۇژگارى ھەبى، بەلام كەس نەبى لېيان پېرسيتەوہ. ئەمانە ھەمو پېويستيان بە چارەسەرە.

گفتوگۆ

- راشكاوانه بلى، ئەگەر چويتە شوينىكى گشتى، وەك بازار بۇ نمونە، كارى ھەلە و نارەوات (ناشەرى) بينى چى دەكەي؟
- ئەگەر بۇ كۆرپەك بانگەشت كراي، باسى ئەم وئەوى تىدا دەكرا، ھەلۆست چى دەپت؟

چالاكى

- ھىچ روداويكت بەسەرھاتووہ برادەرىكت، يان خزمىكت ئامۇزگارى كردىت؟
بۇ مامۇستاكەت باسى بكە.





وانه‌ی هه‌شته‌م ئادابی سلاوکردن



له هێما و ئاماژه‌ گرنگه‌کانی ئیسلام. سلاوکردنه‌ له یه‌کتری، چونکه به‌هۆیه‌وه ئارامی و دڵنیایی له ئیوانیاندا به‌ریاده‌بێت و ده‌رون پاکده‌کاته‌وه و کینه‌ و تۆران نامیڤێ. بۆیه‌ موسلمان بۆی نییه‌، پتر له‌ سێ رۆژ قسه‌ له‌ گه‌ڵ موسلمان نه‌کات، له‌کاتی تۆراندا، باشت‌ترین که‌سیش لای خودا ئه‌وه‌یه‌ که ده‌ستپێشخه‌ری ده‌کات، له‌ سلاوکردن و ئاشتبونه‌وه‌دا. خودای گه‌وره‌ ده‌فه‌رمو‌یت: (**وَإِذَا حُيِّتُمْ بِتَحِيَّةٍ فَحَيُّوا بِأَحْسَنَ مِنْهَا أَوْ رُدُّوهَا إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ حَسِيبًا**) (النساء ٨٦).

سلاوکردن ئادابی تایبه‌تی هه‌یه‌، وه‌ک پیاده‌ سلاو له‌ دانیش‌تو ده‌کات، سوار له‌ پیاده‌، که‌م له‌ زۆر، یان تا‌ک له‌ کۆ. سلاوکردن شیوازی زۆره‌ به‌لام سلاوی مرو‌قی موسلمان به‌م شیوه‌یه‌ په‌سه‌ند‌تره‌:

(سه‌لامی خودات لێ بێت) وه‌لامه‌که‌شی (سه‌لامی خودا له‌ تۆش بێت).

گفتوگو

- مروّف چ ههستیکی لا دروست ده بیّت کاتیّک که سیّک سلاوی لیده کات؟
- پاداشتی ئه و که سه چیه، که دهستیّشخه ری له سلاوکردندا ده کات؟
- به هاوکاری مامۆستا و قوتابییان شیوازه کانی (ئادابی) سلاوکردن نمایش ده که ن.

چالاکي

ئهم فەرمودەیه لەبەر بکە: (أَلَا أَدُلُّكُمْ عَلَى شَيْءٍ أَنْ فَعَلْتُمُوهُ تَحَابُّتُمْ، أَفْسَحُوا السَّلَامَ بَيْنَكُمْ).





وانهى نويه م

سوره تى هومه زه (الهَمْزَة)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَيْلٌ لِّكُلِّ هُمَزَةٍ لُّمَزَةٍ (۱) الَّذِي جَمَعَ مَالًا وَعَدَّدَهُ (۲)

يَحْسَبُ أَنَّ مَالَهُ أَخْلَدَهُ (۳) كَلَّا لَيُنْبَذَنَّ فِي الْحُطَمَةِ (۴) وَمَا أَدْرَاكَ مَا الْحُطَمَةُ (۵)

نَارُ اللَّهِ الْمَوْقَدَةُ (۶) الَّتِي تَطْلُعُ عَلَى الْأَفْقِدَةِ (۷) إِنَّهَا عَلَيْهِمْ مُّوَصَّدَةٌ (۸)

فِي عَمَدٍ مُمَدَّدَةٍ (۹)

راڤه

((وَيْلٌ لِّكُلِّ هُمَزَةٍ لُّمَزَةٍ)) هاوار بۆ كه سيك تانه و ته شهر له خه لك ده دات.

((الَّذِي جَمَعَ مَالًا وَعَدَّدَهُ)) نه وهى مالى كۆكرده وه و هه رده م ده يژميريت.

((يَحْسَبُ أَنَّ مَالَهُ أَخْلَدَهُ)) وا خه يال ده كات سامانه كهى له مردن ده يپاريژى.

((كَلَّا لَيُنْبَذَنَّ فِي الْحُطَمَةِ)) نه خير، با وا خه يال نه كا بى گومان به رپسوایى فرى ده دريته

ناو (حوته مه) وه.

((وَمَا أَدْرَاكَ مَا الْحُطَمَةُ)) كوا ده زانى نياز له و (حوته مه) چيه؟

((نَارُ اللَّهِ الْمَوْقَدَةُ)) ئاگرى كه خودا هه ليگيرساندوه.

((الَّتِي تَطْلُعُ عَلَى الْأَفْقِدَةِ)) به سهر دلاندا دى.

((إِنَّهَا عَلَيْهِمْ مُّوَصَّدَةٌ)) له شوينيكدايه له سهريان داخراوه.

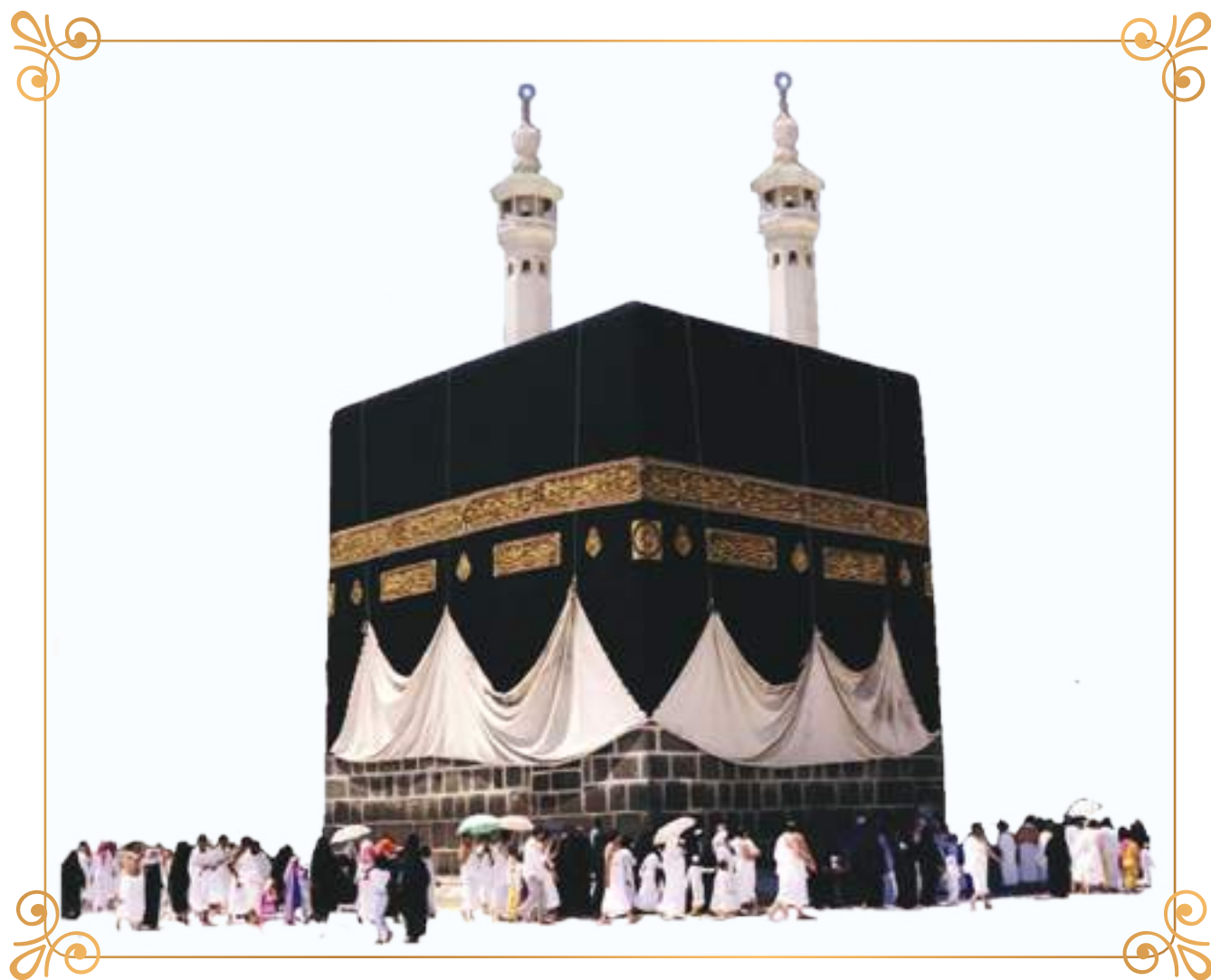
((فِي عَمَدٍ مُمَدَّدَةٍ)) له نه ستون گه ريكي ئاگرينى دريژكراوه دان.

سود

ئەم سورەتە لە مەكە دواى سورەتى قىامە ھاتۆتە خوارەو، ئۆ ئايەتەو پېزبەندىشى
سەدو چوارە، بەوھش نزا لەو كەسانە دەكات كە تانە لە خەلك دەدەن.

گفتوگۆ

- ئەو وانانە چىن كە لەم سورەتە بە دەست دىن.





وهرزی دووهم



ئاو له زير به نرختره





وانه‌ی دهیم

چەند دیمەنیك لە ژيانى پيغه‌مبەر (د.خ)
میهرەبانى پيغه‌مبەر (د.خ) بەرامبەر منداڵان



دواى ئەوەى باوكى چىرۆكىكى سەبارەت بە میهرەبانى پيغەوامان محەمەد (د.خ) بۆ شیرینی كچی گێراپەوه، ئەویش لەگەڵ شاھۆى براى كریانە پەيغینیك بەم شیوەیهى خوارەوه:

شیرین: زۆر جار هەردوو ئەوەى پيغه‌مبەر (د.خ) حەسەن و حوسەین كە منداڵ بوون، لە كاتى نوێژى باپیریان محەمەد (د.خ) دەچونە سەر ملی پیرۆزى و لەسەر پىشتى یارییان دەكرد، پيغەوامان دلى نەدەهات ئازاریان بدات، هەلنەدەستایەوه، تا خۆیان دەهاتنە خوارەوه. دواى نوێژەكەش هەردوکیانى لە باوەشى توند دەكرد و دەیفەرمو (ئەوەى منى خۆش دەوێ با ئەو دوانەشى خۆشبوێ). شاھۆ گیان، تۆ لە مال نەبووى كە باوكم ئەم باسەى بۆ گێرامەوه. شاھۆ گوتى: ئەم كارەى پيغه‌مبەر (د.خ) زۆر گەورە و ناوازیە، نیشانەى میهر و سۆزى زۆر و هەستىكى پیرۆزە.

شیرین: ئەو هەلوێستەى پيغه‌مبەر (د.خ) وانەیه‌كى گرنگە بۆ سەرچەم گەورەكان كە تورپە نەبن لە بچوكەكان و هەولبەدن بۆیان وەك دایاب و مام و خال بن.

شاهۆ: بېگومان وایه. ئېمەش له ماله وه کاری واکهین گه وره کانمان بېزار بکهین ههروهه له قوتابخانهش دلی مامۆستایان و کارمهندان ئازار نادهین. پێز له یاساکانی قوتابخانهش دهگرین.

شیرین گوتی: ئەزانی ئەگەر وایین له مالیشه وه لای دایباب و گه وره کاننی دیکه خۆشهویستتر دهبین.

شاهۆ: هیوادارم هه مو پیکه وه به خۆشی بژین.

چه ند پرسیارێک:

١- شیرین چی له باوکی بیستبوو؟

ب- ئەم دو رستهی لای راست بگهیه نه به دێری گونجاو له بهرامبهریاندا

کاتیکی پیغه مبه ر (د.خ) ده چوه سوژده	له باوهشی دایده نان.
که له نوێژ ده بۆوه	حه سه ن و حوسپن ده چونه سه ر ملی و پشتی.

پ- سوژی پیغه مبه ر به رانه ر مندا لان چۆن مه زه نده ده که ن؟

ت- که سیکی دیکه ت دیوه میهره بان بویت به رانه ر مندا لان ؟ چۆن ده یسه لمینی؟

ج- ئەو که سه ی مندا لی خۆی له ئامیز نه گری و نه یلاوینیته وه، کاریکی باش ده کات؟



.....

وانه ی یازدهیه م

نهرمو نیانی پیغه مبه ر (د.خ)



له سهردانپکی کتیبخانه ی گشتیدا هه ریه ک له زانا و توانا کتیبپکی دهرباره ی ژیاننامه ی پیغه مبه ر (د.خ) وه رگرت و ئهم وتویژه یان دهرباره ی کرد:

زانا: چیرۆکی ئهو ده شته کییه ی چوه ناو مزگه وتی پیغه مبه ر و کاردانه وه ی به ئارامیه که ی پیغه مبه ر (د.خ) به رانبه ری، زۆر سهرنجی پاکیشاوم.
توانا زۆر به په له: ئهو چیرۆکه چییه ؟ بۆم باس بکه.

زانا گوتی: پۆژیک پیغه مبه ری خو شه ویست (د.خ) چوه مزگه وته وه، عه بایه کی ئه ستوری به سهر شانه وه بوو، پیاویکی ده شته کی پپی به چمکی عه باکه ی دانا و رایکیشا به شیوه یه ک ئازار به ملی سهروهر گه یشت، کابرا له جیاتی داوای لیبوردنکردن داوای هه ندیک پاره ی لیکرد، ئه ویش به زه رده خه نه یه که وه فهرموی (به شی بده ن).
توانا گوتی: ئارامگرنتی سهروهر (د.خ) له م پوداوه دا له لوتکه دابووه، ئهو پیاوه چۆن سنوری ئه ده بی به رانبه ر پیشه وا به زاند، ئای له و بی شه رمیه.

پاشان گوتی: زانا منیش به سهرهاتپکی ترم سه باره ت سهروهر (د.خ) خوینده وه

هاوشیوهی ئەو ئارامیهی بهرانبەر که سیکی دیکهی نهزان. زانا به پهروشهوه، ئا دهی هاورپی خۆشهویستم بیگیرهوه.

توانا: که سیکی دهشتهکی هاته ناو مزگهوتتهکه و له گۆشهیهکدا میزی کرد، هاوهلان هاواریان لیکرد: نهکهی، مزگهوتتهکه پیس بکهیت، پیغهمبهر که زانی پیاوهکه نه شارهزایه و زۆری بۆ هاتووه، فهرموی: پیی مهبرن، با لیبیتهوه، پاشان، فهرموی: ئاو به شوینهکهیدا بکهن پاک دهبیتهوه. به کابراشی گوت: (بزانه، ئیره مزگهوتته و پیویسته پاکژ راگیری، چونکه شوینی نویژ و قورئان خویندن و زیکری خودایه) بهم ئارامیهی سهروهزمان کیشهکه کۆتایی هات و کهسهکهش وانیهکی ئەدهبی وهرگرت.

چەند پرسیارێک:

- د - زانا و توانا بۆ کوێ چون ؟ چییان کرد؟
- ب- چ بابەتیکی ناو کتێبهکه، سهرنجی زانای راکیشا؟
- پ- پیاوه دهشتهکییهکهی یه کهم چ ههلهیهکی کرد؟
- ت- کاردانهوهی پیغهمبهر (د.خ) بهرانبهر ههلهکه چۆن بوو؟

خۆم له سه ر ئارامگیری رادههینم:

- د - ئەگەر هاورپییهکم وتهی ناشیرینی پیگوتم، به جوانی وهلامی ددهمهوه.
- ب- ئەگەر که سیکی له کاتی دانیشتن، یان له ناو ئۆتۆمبیل، یاخود له بازاردا بهرمکهوت و ئازارم پیگهیشته، لپی توره نابم.
- پ- ئەگەر ناسیاویکم بهلامدا تیپهری و سلاوی لینهکردم، لپی زویر نابم.
- ت- بهرانبهر ئەو قوتابییهی به وشه ی نابهجی دیتته قسه لهگهلم، کاردانهوهی ههلهم نابیت.
- ج- کاردانهوهی هاوشیوه نانوینم بهرانبهر که سیکی بهرد به شوشه ی پهنجهرهکهمدا دهکیشیت.

چالاکی

مامؤستا داوا له قوتا بییان دهکات ئه گهر که سیکیان به رانبهر هه له یه کیکی تر
ئارامی گرتوو و کاردانه وهی هاوشیوهی نه بووه، بو هاوړیکانی باس بکات.





وانه‌ی دوازده‌یه‌م ده‌ستکراوه‌یی (به‌خشنده‌یی) ناوازه



زرنگ به بابانی برای گوت: ئەمشەو سەبارەت بەخشنده‌یی چیرۆکیکم خوینده‌وه بابان داوای لیکرد، بۆی بگێڕێته‌وه.

زرنگ: له چیرۆکه‌که‌دا هاتوو، عەبدولرەحمان کوری عەوف فەرموده‌یه‌کی پیغه‌مبه‌ری بیستوه سەبارەت بە بەخشینی پاره، بۆیه‌یه‌کسەر هاته‌له‌ی پیغه‌مبه‌ر (د.خ) پپی گوت: چوار هه‌زار دره‌هم هه‌یه، وا دو هه‌زاری له‌ پپی خودا ده‌به‌خشم و ئەو نیوه‌ی تری بۆ خیزانه‌که‌م هه‌له‌گرم، پیغه‌مبه‌ر (د.خ) فەرموی: (خودا لیت وەرگریت و بۆت زیاتر بکات، کاریکی پیروژ ده‌که‌یت).

بابان گوتی: منیش سەبارەت بەخشنده‌یی، پێشبرکێیه‌کم خوینده‌وه که له‌نیوان عومه‌ری کوری خه‌تاب و ئەبوبه‌کری سدیقا بووه. زرنگ: ده‌ی بۆم بگێره‌وه.

بابان: عومه‌ری کوری خه‌تاب ده‌گێڕێته‌وه، جاریکیان پیغه‌مبه‌ر (د.خ) فەرمانی کرد له‌ سامانه‌که‌مان به‌خشین، منیش ویستم پێش ئەبوبه‌کر بکه‌وم، بۆیه‌نیوه‌ی سامانی خۆم هینایه‌ خزمه‌ت پێشه‌وا، ئەویش لپی پرسیم چه‌ندت بۆ خیزانه‌که‌ت گلاوه‌ته‌وه، منیش گوتم ئەوه‌نده‌ی که هیناومه. پاشان ئەبوبه‌کر هه‌مو سامانه‌که‌ی هینا، که سه‌روه‌ر لپی

پرسی، ئەی چیت بۆ منداڵەکانت داناوێ گوتی خودا و پیڤه مبه ره که ی.
عومه ریش گوتی: له مه شدا هه ر ئەبو به کرم پی شکه وت.

لیره دا نازی خوشکیان که گوئی گرتبوو، گوتی: منیش هه ر سه باره ت ده ستر او ه یی با سی کم
خویندوو، بۆتان ده گیرمه وه، ئەوانیش گوئیان گرت، گوتی: ئەبی ته لحه باخیکی گه وره ی
له دارخورما له نزیك مزگه وتیکی مه دینه هه بوو که خو شه ویسترین باخه له نیو باخه کانیدا،
کاتیك بیستی ئایه تی خودای گه وره، ده فه رمو یت: (لَنْ تَنَالُوا الْبِرَّ حَتَّى تُنْفِقُوا مِمَّا
تُحِبُّونَ) دابه زیوه، چوو ه خزمه ت پیڤه مبه ر پیی گوت: وا ئەو باخه خورما یه م به خودا
به خشی دو عام بۆ بکه خودا لیم وه رگری و پاشه که وتی بکات بۆ رۆژی دوا ییم. پیڤه مبه ر
(دخ) فه رموی: (بخ ذلک مال رابح، ذلک مال رابح).

پاهینان

۱- پرس:

ئ- له سه ره تای چیرۆکه که وه زرنگ چی به بابانی برای گوت؟
ب- عه بدولپه حمان کورپی عه وف چوار هه زار دره مه که ی چۆن دابه شکرد.
پ- پیڤه مبه ری خودا (دخ) له به رانبه ر ئەو به خشنده ییبه ی عه بدولپه حمان چی فه رمو؟
۲- وه لامی راست له نیوان که وانه کاندای به رانبه ر پسته کان هه لبریره:
ئ- عومه ر گوتی: پیڤه مبه ر (دخ) رۆژیک فه رمانی کرد (به خشین، نو یژ بکه یین).
ب- دیسان عومه ر گوتی: منیش (نیوه ی سامانه که م - هه مو سامانه که م) هینا بۆ
به خشین.

پ- ئەبو به کر (هه مو ده رامه تی - هه ندیک له ده رامه ته که ی) هینا.

۳- خۆم راده هیتم که:

ئ- گه ر هاوړپیه کم داوای پی نوسه که می کرد، پی نوسه که می ده ده می تا نوسینه که ی
ته واوده کات.
ب- گه ر له سه فه ر گه پامه وه، دیاری دینم بۆ هاوړپیان و که سوکاره که م.
پ- ئەگه ر له جیگایه کی بچوک له گه ل کۆمه لیک بووم که س ئازار ناده م و له خواره وه
داده نیشم.



وانه‌ی سێزدهیه‌م

سه‌عد کوری ئه‌بی وه‌قاس (پ.خ)

نمونه‌ی باوه‌رداری به‌هێز و پته‌و



زانایه‌کی ئایینی له‌ کۆرپێکی مزگه‌وتدا به‌ نوێژکه‌رانی گوت: پله‌کانی باوه‌ر له‌ دڵی
موسلماناندا وه‌ك یه‌ك نییه‌، كه‌سی وا هه‌یه‌ باوه‌ری لاوازه‌ و پشته‌ی پێ نابه‌ستری له‌نیوان
ئهو كۆمه‌له‌كه‌دا دو گه‌نج دانیشتبون به‌ ناوی (وریا و شاباز) دوا‌ی وته‌کانی مامۆستا.
وریا گوتی: به‌شی یه‌كه‌م له‌ موسولمانان ئه‌وانه‌ن كه‌ له‌سه‌ر رێبازی هیدایه‌تن و
به‌رده‌وامن، هیوادارم خودا ئێمه‌ش له‌و ریزه‌دا هه‌ژمار بکات.

شاباز گوتی: منیش جارێك له‌ زانایه‌کی ترم بیست به‌سه‌ر هاتی (سه‌عدی کوری ئه‌بی
وه‌قاسی) ده‌گیرایه‌وه‌، کاتیك باوه‌ری به‌ ئایینی نویی (ئیسلام) هێنابوو، چۆن دایکی
مانی له‌ خواردن گرت، تا پاشگه‌ز بێته‌وه‌ و بچێته‌وه‌ سه‌ر بیروباوه‌ری باو باپیرانی كه‌
بت په‌رستی بوو، به‌سه‌ر هاته‌كه‌ش وه‌ك لای خواره‌وه‌ بوو:

سه‌عد ده‌لێت: زۆر له‌گه‌ڵ دایك‌م باشبووم، كه‌ باوه‌رم به‌ ئایینی ئیسلام هێنا.

دایکم گوتی: کورم کاریکی خراپت کرد، ده بی بگه پښته وه سهر ئایینی باو و باپیرانت یان ده ست له خواردن هه لده گرم تا ده مرم و بو توش نه نگی ده بیت و ئابروت ده چیت. **سه عد** ده لیت: منیش پیم گوت دایه، نه و کاره مه که. چونکه من به هیچ نرخیک ئاماده نیم ده ست له ئایینی ئیسلام هه لگرم، به لام دایکی سه عد شه و روژیک هیچی نه خوارد و باری ته ندروستی تیکچوو. **سه عد** دوباره گوتی: دایه گیان وازی نه نه گهر هه زار گیانت هه بی و یه که له دوا یه که ده ریچن له جه ستته، من واز له ئیسلام ناهینم، بویه دایکی له وه گه یشت سودی نییه، ده ستی به خواردن و خواردنه وه کرده وه.

پاشان نه م ئایه تانه دابه زین، خودا ده فهرمویت: (وَصَّيْنَا الْإِنْسَانَ بِوَالِدَيْهِ حَمَلَتْهُ أُمُّهُ وَهْنًا عَلَى وَهْنٍ وَفِصْلَهُ فِي عَامَيْنِ أَنْ اشْكُرْ لِي وَلِوَالِدَيْكَ إِلَى الْمَصِيرِ (۱۴) وَإِنْ جَاهَدَاكَ عَلَى أَنْ تُشْرِكَ بِي مَا لَيْسَ لَكَ بِهِ عِلْمٌ فَلَا تُطِعْهُمَا وَصَاحِبُهَا فِي الدُّنْيَا مَعْرُوفًا وَاتَّبِعْ سَبِيلَ مَنْ أَنَابَ إِلَى اللَّهِ ثُمَّ إِلَىٰ مَرْجِعِكُمْ فَأُنَبِّئُكُم بِمَا كُنتُمْ تَعْمَلُونَ (۱۵)) (لقمان ۱۴-۱۵).

پاهینان

۱- چه ند پرسیاریک ده رباره ی باسه که:

ا- زاناکه سه باره ت به چی باسی بو نویژ که ده کرد؟

ب- نه و دوو گه نجه کی بوون له نیوان نویژ که راندا؟

پ- وریا نزای بو چی کرد دوا ی ئاموژگاریه کانی زاناکه؟

ت- نه و ئایه ته کامه یه دوا ی مشتومری سه عد و دایکی هاته خواره وه؟

۲- نه م بوشایانه ی خواره وه به وشه ی گونجاو له بابته که، پرپکه وه:

ا- شاباز گوتی: منیش له زانایه کم بیست به سهرهاتی ده گیرایه وه.

ب- کاتیک دایکی به ئیسلام بوونی سه عدی زانی بریاریدا

پ- سه عد گوتی: دایه، خوت ماندو مه که، تازه من واز له

۳- خو م تا قی ده که مه وه:

ا- هاوکاری هاو پیکانم ده که م گهر بو کاریکی چاک کو بوونه وه.

ب- نه گهر توره بووم قسه یه که ناکه م خودام لی توره بکات.



وانه‌ی چواردده‌یه‌م سوره‌تی ته‌کاسور (التَّكَاثُرُ)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
أَهْلَكُمُ التَّكَاثُرُ (۱) حَتَّى زُرْتُمُ الْمَقَابِرَ (۲)
كَلَّا سَوْفَ تَعْلَمُونَ (۳) ثُمَّ كَلَّا سَوْفَ تَعْلَمُونَ (۴) كَلَّا لَوْ تَعْلَمُونَ عِلْمَ الْيَقِينِ (۵)
لَتَرَوُنَّ الْجَحِيمَ (۶) ثُمَّ لَتَرَوْهَا عَيْنِ الْيَقِينِ (۷) ثُمَّ لَتُسْأَلُنَّ يَوْمَئِذٍ عَنِ النَّعِيمِ (۸)

پاڤه

((أَهْلَكُمُ التَّكَاثُرُ)) شانازیکردنتان به (مال و مندا)ی زور ئیوه‌ی به‌خویه‌وه
خه‌ریک کرد.

((حَتَّى زُرْتُمُ الْمَقَابِرَ)) تا هه‌موتان ده‌چنه‌گۆرستان.

((كَلَّا سَوْفَ تَعْلَمُونَ)) زور ناخایه‌نی تیده‌گهن.

((ثُمَّ كَلَّا سَوْفَ تَعْلَمُونَ)) جارئ تریش زور ناخایه‌نی تیده‌گهن.

((كَلَّا لَوْ تَعْلَمُونَ عِلْمَ الْيَقِينِ)) ئه‌گهر راسته‌قینه‌تان بزانیا.

((لَتَرَوُنَّ الْجَحِيمَ)) ئاشکرا دۆزه‌ختان ده‌دی.

((ثُمَّ لَتَرَوْهَا عَيْنِ الْيَقِينِ)) دیسان، ههر به ئاشکرا به‌چاوی خۆتان ده‌بینن.

((ثُمَّ لَتُسْأَلُنَّ يَوْمَئِذٍ عَنِ النَّعِيمِ)) له‌پۆژی زیندو بونه‌وه‌دا ده‌رباره‌ی خۆشی دنیا لیتان

ده‌پرسن.

گفتوگو

- چى مروڤ له پهرستش و زىكرى خودا دور ده خاته وه؟
- ئايه خودا پرسىار له بهنده كانى ده كات له و خوښىيانهى تپيدا بوون؟





وانه‌ی یازدهیه‌م

ئەبو عوبەیدە ی دەستیاک (پ.خ)



دوانه‌ی دەستیای و به‌هیزی، خاوه‌نه‌که‌یان ده‌پازیننه‌وه، به‌دەستیایه‌که‌ی هه‌موان دور ده‌بن له‌ زیان و سته‌م هه‌یزه‌که‌شی فاکته‌ری پاراستنی ئه‌و سپارده‌یه‌یه‌ به‌ هه‌ده‌ر ناچیت و به‌ که‌سیش نافه‌وتیت.

دایکی رێژوان شه‌ویک ته‌ماشای زنجیره‌یه‌کی ته‌له‌فزیۆنی ده‌کرد، که‌ ده‌رباره‌ی هاوه‌لێکی پیغه‌مبه‌ر (د.خ) بوو به‌ ناوی (ئەبو عوبەیدە ی جه‌راح)، به‌ هودای کچی گوت نزیك به‌ره‌وه‌ با به‌سه‌ره‌اتی ئه‌و هاوه‌له‌ به‌رپزه‌ت بۆ باس بکه‌م.

کچه‌که‌ی هاته‌ پێشه‌وه، گوتی: دایه‌ گیان من زۆر په‌رۆشی گوێبیستی به‌سه‌ره‌اتی هاوه‌لانی به‌رپزی پیغه‌مبه‌رم (د.خ).

دایکی گوتی: من زۆر شاد و به‌خته‌وه‌رم که‌ کچه‌که‌م ده‌بینم له‌ ژیا‌نی سه‌روه‌رمان و هاوه‌لانی ده‌کوڵیته‌وه، ته‌مه‌نت درێژبێ کچم. جا گوێبگره‌ بۆ ئه‌م باسه‌ گرنگه‌، شانديکی کریستیانه‌کانی (نه‌جران) هاتنه‌ لای پیغه‌مبه‌ر (د.خ) ئه‌وه‌ش دوا‌ی خسته‌نه‌ روی باسیکی

چر و پرى ئىسلام، پىي فەرمون، ئەو ئىسلامە، يان وەرىگرن، يان سەرانە بدن، ئەگەر نا خۇتان ئامادە بکەن، جەنگتان لەگەل دەکەین. ئەوانیش برپاریاندا سەرانە بدن بەرانبەر پارېزگاریکردن لە مافەکانیان لە دەولەتی ئىسلامدا، بۆیە خوازیاری ناردنی هاوەلیک بوون لەگەلیان کە دەستپاک و بەهیزیت و بیته فەرماندار لە ناویاندا کاری کۆمەلگەکیان رېکبخت. پیغه مەر (د.خ) فەرموی شەو سەردانم بکەن کەسیکی شیاو دیاری دەکەم لەگەلتان بیت. دەلین عومەری کورپی خەتاب زوری پیخۆشبوو ئەو کەسە خوی بیت کە پیغه مەر (د.خ) هەلی دەبژیریت بۆ ئەو ئەرکە، بەلام پیشەوا چاوەرپی کرد تا ئەبو عوبەیدە هات، ئینجا پىي فەرمو: لەگەلیان برۆ و دادوهری لەنیوانیاندا بکە بەشیوہیەك خودا پىي رازی بیت. ئەبو عوبەیدە ئەو هاوہلە بوو کە پیغه مەر (د.خ) دەربارەى دەیفەرمو: (هەمو نەتەوہیەك کەسیکی رازگری تىدايە، رازگری ئەم نەتەوہش، ئەبو عوبەیدەيە).

کچەکەى گوتى: سوپاس دایە گیان. زانیارییەکی گرنگ بوو، بەم باسەت زیاتر شارەزا بووم لە ژياننامەى هاوہلان، بەتایبەت ئەبو عوبەیدە (پ.خ). بۆیە دایکی گوتى: لە ئیستا بەدواوہ، بە بەردەوامی چیرۆک و ژياننامەى هاوہلانت بۆ دەگپرەمەوہ، تا سودیان لێوہرگری و ھەردولاشمان پاداشتى خودایى وەرگرین.

راھینان

۱- پرسیار دەربارەى باسەکە:

ئ- سپاردە و دەستپاکی لە مرۆقدا، واتای چییە؟

ب- ئەى بەھیزی چی دەگەيەنى؟

پ- ناوی ئەو هاوہلە چی بوو، دایکی رېژوان لە زنجیرە تەلەفزیۆنەکەيیدا تەماشای ژياننامەى دەکرد.

۲- وەلامى راست لەنیوان کەوانەکاندا دیاری بکە:

ئ- هەمو نەتەوہیەك رازگریکی ھەيە، رازگری ئەم نەتەوہیە (زەیدی کورپی سابتە، ئەبو عوبەیدەى جەراحە).

ب- پیغهمبهر (د.خ) فهرموی: برؤ له گهلان و دادوهریان بکه له وهدا که (کوکن، ناکوکن) له سه ری.

۳- خوّم راده هیئم:

ئ- نه گهر له خوّم دلنیا بووم له ئهرکیکدا که ییم ده کریت، هه ولی به جیهینانی ددهم تا له و رییه وه خزمه تیک به ولاته کهم بکه م.

ب- ده ست له کاریک وهرنادهم که توانام به سه ریدا نه شکئی و شارهزا نه بم.

چالاکى

له پوله که دا، ماموستا قوتابییه کی ده ستپاک و خاوهرن که سیئی به هیز ده ست نیشان ده کات، که رۆلى مروقیکی رازگر بگیریئت و هه لویست بنویئی له بهرچاوی هاوړپیانى.





وانه‌ی شازده‌یه‌م

خۆنه‌ویستی پیاویک له پشتیوانان



له بۆنه‌یه‌کی تاییه‌تی گردبونه‌وه‌یه‌کی خیزانیدا، خیزانه‌که‌ی به‌ختیار، دوا‌ی نانخواردن و سوپاسکردنی خودا بۆ به‌خششه‌کانی، به‌ختیار به‌باوکی گوت: ئه‌گه‌ر ئیستا که‌سیکی برسی به‌گوزهره‌که‌ماندا تیپه‌ری ده‌بی هه‌لۆیستمان چۆن بی؟ مسۆگه‌ر ده‌رگای لیده‌که‌ینه‌وه.....

پاشان چیرۆکی پیاویکی له پشتیوانان بۆ گێڕانه‌وه به‌م شیوه‌یه:

پیاویک هاته‌لای پیغه‌مبه‌ر (د.خ) و پێی گوت: ئه‌ی نێردراوی خودا، زۆرم برسییه و ماندوم. ده‌ستبه‌جئ سهره‌هر ناردی بۆ لای خیزانه‌کانی ئه‌گه‌ر خواردنتان لایه؟ هه‌مو وه‌لامیان ده‌نارده‌وه که‌ سویند به‌خودا، جگه‌ له‌ ئاو هیچ له‌ مالمندا نییه. پاشان پیغه‌مبه‌ر (د.خ) رویکرده‌ چهند هاوه‌لێک و فهرموی کامتان ده‌توانیت ئه‌مشه‌و میوانداری له‌م رێبواره بکات و تییری بکات؟ یه‌کیک له‌ پشتیوانان (واته‌ خه‌لکی شاری مه‌دینه) هه‌ستا، گوتی: من ئاماده‌م، ده‌یبه‌مه‌وه مالی خۆم. که‌ گه‌یشتنه‌ ماله‌وه، هاوه‌له‌که‌ له‌ هاوسه‌ره‌که‌ی برسی، چیمان هه‌یه بۆ ئه‌م میوانه‌ بیخوات؟ ژنه‌که‌ی گوتی: ته‌نها ئه‌وه‌نده هه‌یه

كەمىك برسىيىتى مندالەكان بشكىنى. ئەويش گوتى: مندالەكان بە شتىكەو سەرقال
بكە، ئەگەر داواى خواردنيان كرد هەولبەدە بيانخەويىنى، كە ميوانەكەش هاتە ژورى
چرايەكە بكوژينەو تەوا هەست بكات من لەگەلى دەخۆم، بەم نەخشەيە ميوانەكەيان
تيركرد بى ئەوئە هەست بەهيج بكات. كە بەيانى پيغەمبەرمان (د.خ) بينى، پيى فەرمو:
خوداى گەورە ژورى پى خوشبوو ئەو كارەتان نواندبوو لەگەل ميوانەكەتان لەو كاتەدا
ئەم ئايەتە هاتە خوارەو: (وَيُؤْثِرُونَ عَلَىٰ أَنْفُسِهِمْ وَلَوْ كَانَ بِهِمْ خَصَاصَةٌ وَمَنْ يُوقِ
شَحْ نَفْسِهِ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ) (الحشر: ٩).

واتە: ئەوانە، خەلك پيش خويان دەخەن، هەر چەندە خوشيان ئاتاجن. بۆيە كورە
گەورەكەى بەختيار، گوتى: بەراستى ئەو هاوئە نمونەى بەخشندەيى بەزەيى و
ميوانداری بوو، پلانىكى جوان و شايستەى بەكارهينا تا ميوانەكە هەست بە راستى
پوداوەكە نەكات و ئەوى پيش خويان خست لە تيركردندا.
باوكيان گوتى: كۆمەلگەى مروىي نمونەى لەم شيوەيەى زۆر تيداىە، لە مروقى بە
بەزەيى و خوداناس كە وەك مۆم دەتويىتەو بەرژەوئەندى كەسانى ديكە. شيرزاد
كە كورە هەرە بچوكەكەيان بوو، گوتى: من ئامادەم هەر كاتيك هەژاريكم بينى بەشە
خۆراكى بدەمى. باوكيان زۆر شادمان بوو بە هەلويسىتى مندالەكانى و گوتى: خودا بە
سۆز و ميهري خوى چاوديريتان بكات، بە راستى زۆر بە بەزەيى و دلنەرمن.



۱- پرسیار دهر باره‌ی ده‌قه‌که:

- ئ- خیزانی به‌ختیار له ده‌وری چی کۆ بیوونه‌وه؟
- ب- به‌ختیار چی به‌میشکدا هات، دوا‌ی لیبونه‌وه‌یان له ژمه‌ خواردنه‌که؟
- پ- به‌ختیار چی به‌منداله‌کانی گوت؟
- ت- هاوه‌له‌ یاریده‌دهره‌که چۆن شه‌ویان پۆژکرده‌وه له‌گه‌ل هاوسه‌ره‌که‌ی؟
- ج- هاوه‌له‌که‌ چ کاریکی کرد، تا میوانه‌که‌ وا هه‌ست بکات خۆشی نانی له‌گه‌ل ده‌خوات.

۲- وه‌لامی راست له‌نیو که‌وانه‌کاندا بۆ ئەم رستانه‌ی خواره‌وه هه‌لبژیره:

- ئ- خیزانه‌که‌ی پیغه‌مبه‌ر (د.خ) وتی: سویند به‌خودا (خۆراکیکی خوشمان هه‌یه، هیچمان نییه‌ جگه‌ له‌ ئاو).
- ب- پیغه‌مبه‌ری خودا (د.خ) وه‌ک (ده‌وله‌مهن‌دیکی بیباک، هه‌ژاریکی به‌قه‌ناعه‌ت) ده‌ژیا.
- پ- هاوه‌له‌ یاریده‌دهره‌که‌ به‌ هاوسه‌ره‌که‌ی گوت: چیمان هه‌یه ؟ گوتی هیچمان نییه‌ جگه‌ له‌ (که‌میک خواردن بۆ منداله‌کان، خواردن بۆ براکانم).

۳- ئ- دوا‌ی خویندنه‌وه‌ی ده‌قه‌که‌ بۆم دهرکه‌وت که‌ گیانی به‌خشین له‌ زۆر که‌سدا هه‌یه‌ با هه‌ژاریش بن.

- ب- پیم خۆشه‌ شوین پیی پشتیوانه‌که‌ هه‌لگرم له‌ به‌خشین و پیشخستنی خه‌لک.
- پ- له‌خۆم راده‌بینم هاوکاری نه‌دار بکه‌م و که‌مه‌ترخه‌م نه‌بم له‌ به‌ده‌مه‌وه‌ چوونیان.

۴- له‌م وشانه‌ی خواره‌وه رسته‌که‌ ریکه‌هه:

میوانه‌که‌مان، ئەگەر، چراکه، هاته ژوره‌وه، بکوژینه‌وه



وانه‌ی حه‌قده‌یه‌م

سوره‌تی تین

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَالْتِّينَ وَالزَّيْتُونَ (۱) وَطُورِ سِينِينَ (۲) وَهَذَا الْبَلَدِ الْأَمِينِ (۳)

لَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ فِي أَحْسَنِ تَقْوِيمٍ (۴) ثُمَّ رَدَدْنَاهُ أَسْفَلَ سَافِلِينَ (۵)

إِلَّا الَّذِينَ ءَامَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ فَلَهُمْ أَجْرٌ غَيْرُ مَمْنُونٍ (۶)

فَمَا يُكَذِّبُكَ بَعْدُ بِالدِّينِ (۷) أَلَيْسَ اللَّهُ بِأَحْكَمَ الْحَاكِمِينَ (۸)

راڤه

((وَالْتِّينَ وَالزَّيْتُونَ)) سویند به هه ژیر، به زه‌یتونیش.

((وَطُورِ سِينِينَ)) سویند به توری سینایه (ئه‌و چیا‌یه‌ی خودای گه‌وره له گه‌ل

پیغه‌مبه‌ری خو‌ی موسا (سه‌لامی خو‌ای لی بی‌ت) قسه‌ی کردو بوو به هو‌ی ئه‌وه‌ی

ئه‌م شوینه پیگه و پیروزییه‌کی هه‌بی‌ت). ((وَهَذَا الْبَلَدِ الْأَمِينِ)) به‌م با‌ژی‌ره‌ش که

ئارام و ئه‌مینه (مه‌به‌ست شاری مه‌که‌یه). ((لَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ فِي أَحْسَنِ تَقْوِيمٍ))

ئیمه مرو‌قمان له ریکترین شی‌وه‌دا خولقاندوه.

((ثُمَّ رَدَدْنَاهُ أَسْفَلَ سَافِلِينَ)) پاشان گیراومانه‌ته‌وه بو‌ پله‌ی هه‌ره ژیره‌وه، ئه‌گه‌ر ر‌پ‌یازی

خودا نه‌گریت.

★ هه‌ژیر: هه‌نجیر.

با‌ژیر: مه‌به‌ست شاری مه‌که‌یه.

((إِلَّا الَّذِينَ ءَامَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ فَلَهُمْ أَجْرٌ غَيْرُ مَمْنُونٍ)) جگه له وانهی باوه پدار
و ئاکار چاکوون، که پاداشیان دواپی نایی.
((فَمَا يَكْذِبُكَ بَعْدَ الدِّينِ)) ئهی مروڤ چی توی دهسخره پړ کردووه که پوژی
دواپی پئی دروویه؟
((أَلَيْسَ اللَّهُ بِأَحْكَمَ الْحَاكِمِينَ)) ئاخو خودا دادگه رترین فه رمانره وای نییه؟

گفتوگو

- بۆچی خودا سویند به (التین و الزيتون) ده خودات؟
- بۆچی پیگهی چپای (تور) له نیو خه لکیدا بهرز و پیرۆزه.



ناوهرۆك

لایەرە	بابەت	وانە
۳	پیشەکی	
وهرزی یه کهم		
۷	له ناوه پیرۆزهکانی خودای گه‌وره	وانه‌ی یه کهم
۸	پشت به‌ستن به‌خودا	وانه‌ی دووهم
۱۱	سوره‌تی ئەلمەسەد (المسد)	وانه‌ی سیپه‌م
۱۳	هاندان بۆ فێربوون	وانه‌ی چوارهم
۱۶	کرده‌وه‌ی چاکه و پاداشتی	وانه‌ی پینجه‌م
۱۸	رەوشتی په‌سند	وانه‌ی شه‌شه‌م
۲۰	ئاین واته ئامۆژگاری و به‌ده‌نگه‌وه‌ی چوون	وانه‌ی هه‌وته‌م
۲۳	ئادابی سلاوکردن	وانه‌ی هه‌شته‌م
۲۵	سوره‌تی هومەزه (الهمزه)	وانه‌ی نۆیه‌م
وهرزی دووهم		
۲۹	میهره‌بانی پیغه‌مبه‌ر (د.خ)	وانه‌ی ده‌یه‌م
۳۱	نهرم و نیانی پیغه‌مبه‌ر (د.خ)	وانه‌ی یازده‌یه‌م
۳۴	به‌خشنده‌یی	وانه‌ی دوازدیه‌م
۳۶	سه‌عدی کوپی ئەبی وه‌قاس (پ.خ)	وانه‌ی سیزده‌یه‌م
۳۸	سوره‌تی ته‌کاسور (التکاثیر)	وانه‌ی چوارده‌یه‌م
۴۰	ئەبو عوبه‌یده‌ی ده‌ستپاک (پ.خ)	وانه‌ی پازده‌یه‌م
۴۳	خۆنه‌ویستی پیاویک له‌ پشتیوانان	وانه‌ی شازده‌یه‌م
۴۶	سوره‌تی (تین)	وانه‌ی هه‌قده‌یه‌م
۴۸	ناوهرۆک	